

# VODIČ ZA ČESTA PITANJA (FAQ)



**Stadt  
Wien**

Integration  
und Diversität



# DRAGI RODITELJI, DRAGI ZAKONSKI SKRBNICI!

Dobro obrazovanje temelj je za samoodređenu profesionalnu budućnost i uspješno planiranje života.

## **MNOGO MOGUĆNOSTI - MNOGO PITANJA!**

Bilo za školu ili za poučavanje - odgovaramo ih u ovom videu!

### **FAQ: ŠKOLA**

#### **1. Kako pronaći pravu školu?**

Važno je da škola odgovara jačinama, interesima i talentima vašeg djeteta. Dani otvorenih vrata ili Dan bečkih škola vrlo su prikladni za upoznavanje škole po vašem izboru na licu mjesta. Sajmovi karijera također su od pomoći pri odabiru škole zajedno s djetetom.

#### **2. Kako i kada prijaviti svoje dijete u Srednju školu?**

Upis u Srednju školu obično se odvija u veljači/februaru, odmah nakon pauze za polugodište. Predupisi su mogući i na nekim školskim lokacijama tijekom prvog polugodišta. Zato si dogovorite termin s upravom u školi po vašem izboru. Za ovaj termin morate ponijeti sljedeće: rodni list, prijavu stana, državljanstvo ili dokaz o prebivalištu, e-iskaznicu i školsku obavijest.

Neke srednje škole zahtijevaju određene ocjene. U nekim školama postoje upisni postupci koji se održavaju u siječnju/januaru. Pojednostavljeni se najbolje mogu pronaći na web stranicama škola. Naš savjet: počnite s odabirom škole na vrijeme i potražite savjet.

#### **3. Ako vaše dijete ne voli tu školu, može li je promijeniti bilo kada?**

Promjena škole u području obavezne škole nije tako laka i može se izvršiti samo iz određenih razloga. Na području Strukovne srednje i više škole (BMHS -a) morate sami tražiti mjesto u novoj školi (nazvati škole), ispisati se iz stare i prijaviti se u novoj. Važno je osigurati novo školsko mjesto u novoj školi prije nego što se dogodi pismena odjava u staroj.

Preporuka: Prije nego razmišljate o promjeni škole, uvijek unaprijed tražite razgovore s razrednicima i učiteljima za povjerenje.

#### **4. Što ako vašem djetetu nije dato mjesto u školi po vašem izboru, iako je ispunjavalo uvjete za upis?**

Nažalost, to se može dogoditi ako je škola dobila previše prijava. Svaka škola može samostalno odlučivati o dodjeli školskih mjesta. Ako škola odbije vaše dijete, pročitajte u pismu koje škole trebate kontaktirati. Savjet: unaprijed razmislite o alternativama škole po vašem izboru. Budite zainteresirani i raspitajte se.

## 5. Vaše dijete je navedeno kao izvanredni učenik, kako se ocjenjuje?

Vaše dijete bit će ocijenjeno kao izvanredan učenik ako još ne može pratiti sate, na primjer zato što još ne razumije dovoljno njemački.

Predmeti u kojima ocjena uspjeha nije moguća, npr. zbog nepoznavanja nastavnog jezika, ocjenjuju se s „nicht beurteilt“.

Potvrda o pohađanju škole bit će izdana na kraju školske godine. Takozvani status AO općenito se može dodijeliti na 2 x 12 mjeseci.

## 6. Vaše dijete pohađa razred za napredak njemačkog jezika, što to znači?

MIKA -D test (instrument mjerenja za analizu kompetencija - njemački) temelj je za posjetu razreda za napredak njemačkog jezika.

Ovisno o rezultatima ovog testa, vaše će dijete postati redoviti učenik ili izvanredni učenik. U drugom slučaju biti će usmjeren u razred za napredak njemačkog jezika ili na tečaj njemačkog jezika. U razredu za napredak njemačkog jezika većina se sati ne odvija u redovnom razredu, radi se o 15 ili 20 sati tjedno. Na tečaju njemačkog jezika vaše dijete provodi 6 sati tjedno izvan razreda.

Rezultat novog MIKA-D testa odlučuje o napredovanju u sljedeći razred. Tako se provjerava znanje vašeg djeteta njemačkog jezika. Na kraju, školska konferencija odlučuje može li izvanredni učenik napredovati ili mora li ponoviti razred.

## 7. Loše ocjene u školi? Moram li ponoviti?

U načelu, moguće je prijeći u sljedeći razred s negativnom ocjenom, na primjer kroz klauzulu za uspinjanje. Ako se vaše dijete općenito osjeća ugodno u školi, ima dovoljno motivacije, nije mu stresno doći u novi razred, a kvalifikacija je važna za željeno zanimanje, ponavljanje može biti dobar način.

Situacija je drugačija ako se vaše dijete općenito više ne osjeća ugodno u školi i nije potrebno ili svrsishodno ostati u ovoj školi radi izabranog posla.

To je u osnovi vrlo individualna odluka i najbolje je, naravno, ne poništiti je: koristite besplatne poduke u školi ili izvannastavne ponude, tražite razgovore s razrednicima, zajedno pronađite rješenja.

## 8. Što biste kao majka / otac trebali znati o posebnim obrazovnim potrebama?

Posebne obrazovne potrebe namijenjene su djeci i mladima s teškoćama u razvoju, kako bi dobili veću podršku. To možete zatražiti kao zakonski skrbnik ili, u dogovoru s vama, direkcija škole u Upravi za obrazovanje (Bildungsdirektion). Vaše dijete tada, na primjer, posjećuje razred za integraciju i podučava se prema posebnom nastavnom planu i programu.

Posebne obrazovne potrebe se također mogu ukinuti čim se utvrdi da vaše dijete može pohađati redovnu nastavu. I u ovom slučaju odgovorna je Uprava za obrazovanje.

## FAQ: DUALNO OBRAZOVANJE

### 9. Kako će vaše dijete pronaći naukovanje?

Morate sami potražiti naukovanje, npr. na tražilicama za posao na internetu. Važno je da profesija odgovara interesima i sklonostima vašeg djeteta. Postoji više od 200 naukovanja, pa se isplati tražiti, npr. u strukovnom leksikonu AMS -a ili računalu za informacije o poslu (Berufsinfocomputer).

### 10. Kako funkcionira dualno obrazovanje?

U vrijeme dualnog obrazovanja vaše dijete radi u poduzeću za vježbanje i puno uči u praksi. Sklopit će se ugovor o naukovanju, koji morate kao roditelji zajedno potpisati za svoje maloljetno dijete. Osim toga, vaše dijete pohađa Strukovnu školu, otprilike petinu vremena obuke. Ukupno, dualno obrazovanje traje 2 do 4 godine - to ovisi o odgovarajućoj struci. Postoji i mogućnost obavljanja dualnog obrazovanja s maturom, što je u osnovi moguće za sve profesije.

### 11. Što učiniti ako nastanu problemi tijekom naukovanja?

Svakako potražite pomoć. Tražite razgovor s trenerom, kontaktirajte osobu koja vodi obuku ili tražite Vijeće radnika (Betriebsrat). Trener također pomaže pri promjeni naukovanja. Također možete saznati više od Radne komore za zaštitu naučnika i maloljetnika te od Ureda za dualno obrazovanje Privredne komore WKO.

## FAQ: OPĆA PITANJA O OBRAZOVANJU

### 12. Gdje se možete informirati o raznolikim mogućnostima obuke?

Mnogo je obrazovnih mogućnosti za vaše dijete. Orijentacija i informacije su ključne. Testovi profesionalnog interesa, poput Berufskompas-a, dobra su pomoć. Aplikacija AK Jopsy također pomaže vašem djetetu da sazna interese i sklonosti te daje prijedloge o tome koja bi zanimanja mogla biti prikladna. Važno je znati: U Austriji je obuka obavezna do 18. godine života. To povećava šanse za vaše dijete da započne dobar radni vijek, bolje zarađuje i vodi dobar život. Preporuka: potražite savjet o raznolikim obrazovnim mogućnostima za vaše dijete.

### 13. Koje osobe možete kontaktirati u školi svoje djece?

Razmjena s razrednikom vašeg djeteta važna je. Roditeljski dani ovdje nude vrlo dobru priliku. Također se možete uključiti, na primjer, u roditeljske udruge. Oni predstavljaju važnu platformu za razmjenu mišljenja i predstavljaju interese roditelja u odnosu na školu.

Od pomoći su i obrazovni savjetnici u školama, a roditelji također mogu dogovoriti termine konzultacija sa nastavnicima. Ako je potrebno, potražite razgovore sa školskim socijalnim radnicima, kao i sa školskim psiholozima.



**Ako imate bilo kakvih pitanja, dopustite da Vas savjetujemo i da dobijete podršku. Mi i mnogi drugi savjetodavni centri rado ćemo vam pomoći!**